

Les Alexandrins et les Alexandrines dans la *chôra* égyptienne de l'époque hellénistique à l'époque romaine (IV^e s. av. n. è.-IV^e s. de n. è.)

Cette recherche prend pour point de départ deux édits, produits à un siècle d'écart et sous deux régimes politiques différents, par la reine ptolémaïque Cléopâtre VII¹ d'une part, et par le préfet romain Tiberius Julius Alexander² de l'autre, visant tout deux à assurer les privilèges des Alexandrins possédant des terres à travers l'Égypte. En regroupant d'autres témoignages, j'ai pu constater que leur présence à travers toute le pays, loin d'Alexandrie, était effective (fig. 1), ce qui m'a donc amenée à m'interroger sur les raisons et les conséquences de cette implantation, et sur l'intérêt pour les pouvoirs en place de la favoriser.

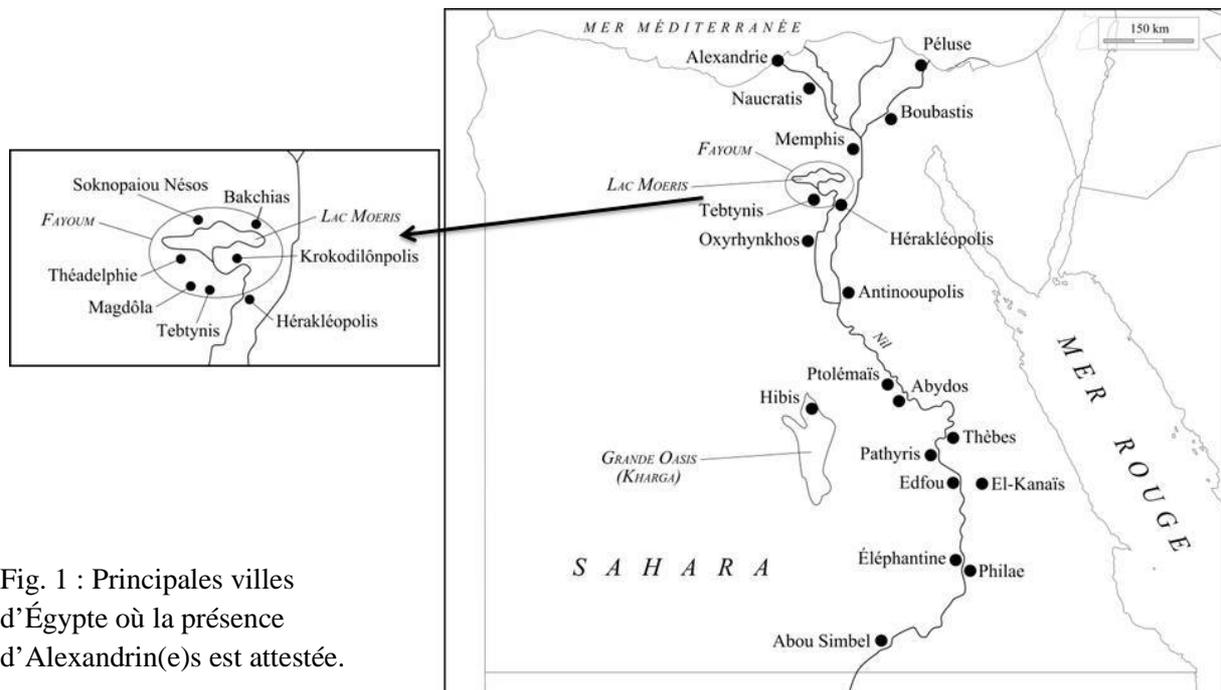


Fig. 1 : Principales villes d'Égypte où la présence d'Alexandrin(e)s est attestée.

¹ BINGEN Jean, « Les ordonnances royales C. Ord. Ptol. 75-76 (Hérakléopolis, 41 avant J.-C.) », *Chronique d'Égypte* 70, 1995, p. 206-222.

² BERNAND André, *La Prose sur pierre dans l'Égypte hellénistique et romaine (I. Pros.)*, tome I : Textes et traductions, n° 57 B, p. 126-137 ; tome II : Commentaires, n° 57 B, p. 140-153, Paris, Éditions du Centre national de la recherche scientifique, 1992.

Cette étude fait suite à une première enquête menée dans le cadre de mon Master 2 Recherche (*Les Alexandrins dans la chôra égyptienne (IV^e s. av. n. è.-I^{er} s. de n. è.)*) en « Histoire et anthropologie de l'Antiquité » de l'Université Paris 1 Panthéon Sorbonne, sous la direction de M. Bernard Legras. L'objectif est d'approfondir et d'élargir ce travail thématiquement et chronologiquement. La thèse englobera donc la **période romaine** jusqu'au IV^e siècle de notre ère, en plus de la **période ptolémaïque**, soit de la fondation d'Alexandrie par Alexandre le Grand aux réformes de l'empereur Dioclétien (fig. 2), lesquelles modifient le statut particulier de la province d'Égypte dans l'Empire romain. Je dégagerai ainsi les persistances et les changements entre ces deux dominations pour les Alexandrins et les Alexandrines installés dans la *chôra*.

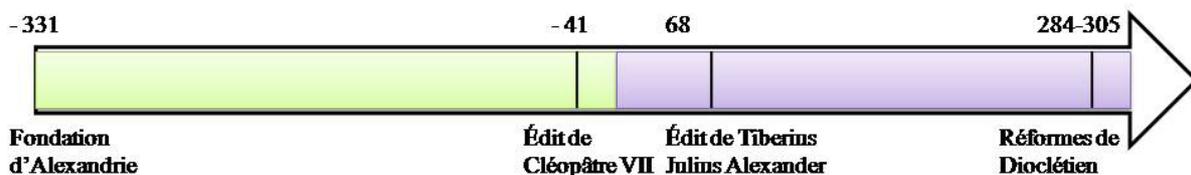


Fig. 2 : Repères chronologiques.

Dans le mémoire, j'avais abordé, en une centaine de pages, la question de l'identité sociale et professionnelle, puis le problème du statut des terres et enfin celui de l'acculturation des seuls Alexandrins ; dans une démarche comparatiste, la thèse abordera conjointement le statut des femmes alexandrines, filles ou épouses de citoyens (« citoyennes » ou « citadines ») et leur implication particulière dans la *chôra* égyptienne. Elle se structurera dès lors autour de trois parties : dans la première, je tenterai de répondre à la question de l'identité et du statut social des Alexandrins et des Alexandrines ; puis dans la deuxième, j'examinerai le statut juridique de leurs possessions agricoles respectives ; et enfin dans une troisième, je me concentrerai sur le problème des transferts culturels entre ce groupe et les Égyptiens et sur

celui des mariages mixtes (entre un Alexandrin et une Égyptienne ou entre une Alexandrine et un Égyptien) au regard du droit grec puis romain, l'aspect juridique constituant en effet un des fils rouge de cette étude.

Dans la tradition cumulative de l'histoire sociale, je baserai mes recherches sur un corpus se voulant exhaustif – ce que je n'avais pu faire pour le mémoire : je m'étais alors basée essentiellement sur la liste établie par Peter Fraser³ – de documents papyrologiques et épigraphiques en langues grecque, latine et démotique, mentionnant des Alexandrins ou des Alexandrines impliqués dans la *chôra* égyptienne. Il s'agira, entre autres, de dédicaces de temples, de lettres privées ou de contrats de bail de terre. Pour ces divers textes, je proposerai une transcription et une traduction personnelles. Je convoquerai aussi, dans une moindre mesure, les ressources de l'archéologie et notamment l'iconographie religieuse de divers artefacts trouvés dans les milieux égyptiens où les Alexandrins sont implantés.

Programme collaboratif n° 2 : « Savoirs scientifiques, savoirs croyants, savoirs sociaux »

Je serai dès lors amenée à me poser diverses questions. Tout d'abord, concernant les transferts culturels, les Alexandrins semblent favoriser l'implantation – sous une forme syncrétique – de la religion grecque en Égypte et, en particulier, du culte des souverains lagides et du nouveau dieu Sarapis : leurs savoirs en matière de religion pourraient donc avoir influencé la décision politique de leur octroyer des terres dans la *chôra* avec un statut juridique privilégié. Je me demanderai ainsi comment les « savoirs croyants » servent l'action politique et contribuent à l'élaboration de nouveaux « savoirs sociaux », formant ainsi un socle de croyances partagées à même de garantir la cohabitation de deux peuples d'abord – les Égyptiens et les Grecs – puis trois – avec l'arrivée des Romains –, et ce malgré leurs

³ FRASER Peter M., *Ptolemaic Alexandria*, 3 vol., Oxford, ClarendonPress, 1972.

différences, au sein d'un même État, ptolémaïque puis impérial. Par ailleurs, il me paraît également intéressant d'étudier la façon dont les différents types de sources documentaires, papyrus juridiques d'une part, et inscriptions religieuses de l'autre, produisent des représentations sociales parfois antagonistes et, en particulier, témoignent d'une différence de statut entre les hommes et les femmes d'Alexandrie implantés dans la *chôra*.

Programme collaboratif n° 6 : « Mondes savants »

Cette interrogation sur la façon dont se sont constituées des distinctions de genre dans l'Égypte antique pourrait ensuite me mener à l'étude de l'appréhension de ce type de problématique par les historiens et les historiennes : je me demanderai ainsi comment le « monde savant » qu'est l'histoire antique s'est approprié progressivement la thématique du genre. La question se pose aussi lorsque l'on envisage les échanges entre les Égyptiens et les Alexandrins : comment concevoir et comprendre l'évolution conceptuelle qui va de la notion d'« acculturation »⁴ à celle de « transferts culturels »⁵, en passant par les principes d'« égyptianisation » et d'« hellénisation », au sein de la recherche en histoire antique ?

⁴ DUNAND Françoise, « Grecs et Égyptiens en Égypte lagide : Le problème de l'acculturation », in *Modes de contacts et processus de transformation dans les sociétés anciennes*, Actes du colloque de Cortone (24-30 mai 1981), Rome, École Française de Rome, 1983, p. 45-87.

⁵ COUVENHES Jean-Christophe & LEGRAS Bernard (dir.), *Transferts culturels et politique dans le monde hellénistique*, Actes de la table ronde sur les identités collectives (Sorbonne, 7 février 2004), Paris, Publications de la Sorbonne, 2006.

Bibliographie raisonnée

Sur l'Égypte

- ANAGNOSTOU-CANAS Barbara, « La colonisation du sol dans l'Égypte ptolémaïque », in ALLAM Schafik (dir.), *Grund und Boden in Altägypten : rechtliche und sozio-ökonomische Verhältnisse, Akten des internationalen Symposions, Tübingen 18.-20. Juni 1990*, Tübingen, Schafik Allam, 1994, p. 355-374.
- BAGNALL Roger S. & CRIBIORE Raffaella, *Women's Letters from Ancient Egypt, 300 BC-AD 800*, Ann Arbor, The University of Michigan Press, 2006.
- BINGEN Jean, « Présence grecque et milieu rural ptolémaïque », in FINLEY Moses I. (dir.), *Problèmes de la terre en Grèce ancienne*, Paris & La Haye, Mouton, 1973, p. 215-222.
- CADELL Hélène, « Le prix de vente des terres dans l'Égypte ptolémaïque d'après les papyrus grecs », in ALLAM Schafik (dir.), *Grund und Boden in Altägypten : rechtliche und sozio-ökonomische Verhältnisse, Akten des internationalen Symposions, Tübingen 18.-20. Juni 1990*, Tübingen, Schafik Allam, 1994, p. 289-299.
- CLARYSSE Willy & VANDORPE Katelijn, *Zénon, un homme d'affaire grec à l'ombre des pyramides*, Louvain, Presses Universitaires de Louvain, 1995.
- CLARYSSE Willy, « Ptolemaic papyri from Lycopolis », in BINGEN Jean & NACHTERGAEL Georges (dir.), *Actes du XV^e Congrès international de papyrologie : Bruxelles-Louvain, 29 août - 3 septembre 1977*, Bruxelles, Fondation égyptologique Reine Élisabeth, 1979, p. 101-106.
- CRISCUOLO Lucia, « L'archivio di Philô (P. Köln V, 222-225) e la confisca dei beni di Galestes, l'atamano (Diod. XXXIII 20) », *Zeitschrift für Papyrologie und Epigraphik*, vol. 64, 1986, p. 83-86.
- DUNAND Françoise, « Grecs et Égyptiens en Égypte lagide : Le problème de l'acculturation », in *Modes de contacts et processus de transformation dans les sociétés anciennes, Actes du colloque de Cortone (24-30 mai 1981)*, Rome, École Française de Rome, 1983, p. 45-87.
- HUSSON Geneviève & VALBELLE Dominique, *L'État et les institutions en Égypte : des premiers pharaons aux empereurs romains*, Paris, Armand Colin, 1992.
- HUSS Werner, *Ägypten in hellenistischer Zeit : 332-30 v. Chr.*, Munich, Verlag C.H. Beck, 2001.
- LEWIS Naphtali, *Greeks in Ptolemaic Egypt, Case Studies in the Social History of the Hellenistic World*, Oxford, Clarendon Press, 1986.

MCGING Brian, « Revolt Egyptian Style. Internal Opposition to Ptolemaic Rule », *Archiv für Papyrusforschung und verwandte Gebiete*, vol. 43, 1997, p. 273-314.

MÉLÈZE-MODRZEJEWSKI Joseph, « Régime foncier et statut social dans l'Égypte ptolémaïque », in CENTRE DE RECHERCHES D'HISTOIRE ANCIENNE (dir.), *Terre et paysans dépendants dans les sociétés antiques : actes du colloque international tenu à Besançon les 2 et 3 mai 1974*, Paris, CNRS, 1979, p. 189-196. Republié comme chapitre IV de l'ouvrage : *Statut personnel et liens de famille dans les droits de l'Antiquité*, Aldershot, Variorum, 1993.

MÉLÈZE-MODRZEJEWSKI Joseph, « Un aspect du "couple interdit" dans l'Antiquité : les mariages mixtes dans l'Égypte hellénistique », in POLIAKOV Léon (dir.), *Le couple interdit : entretiens sur le racisme, Actes du colloque tenu en mai 1977 au Centre culturel international de Cerisy-la-Salle*, Paris, La Haye & New York, Mouton Éditeur, 1980, p. 53-73.

ORRIEUX Claude, *Les papyrus de Zénon : l'horizon d'un Grec en Égypte au III^e siècle avant J.-C.*, Paris, Macula, 1983.

PERPILLOU-THOMAS Françoise, *Fêtes d'Égypte ptolémaïque et romaine d'après la documentation papyrologique grecque*, Louvain, Peeters, 1993.

PEREMANS Willy, « Noms de personnes et nationalité dans l'Égypte ptolémaïque », *Muséon*, vol. 59, 1946, p. 241-252.

PRÉAUX Claire, *L'Économie royale des Lagides*, Bruxelles, Fondation égyptologique Reine Élisabeth, 1939.

REMIJSEN Sofie, « Greek Sport in Egypt : Status Symbol and Lifestyle », in CHRISTESEN Paul & KYLE Donald G., *A Companion to Sport and Spectacle in Greek and Roman Antiquity*, Chichester, Wiley-Blackwell, 2013, p. 349-363.

ROWLANDSON Jane, *Landowners and Tenants in Roman Egypt : The Social Relations of Agriculture in the Oxyrhynchite Nome*, Oxford, Clarendon Press, 1996.

SCHUBERT Paul (dir.), *Vivre en Égypte gréco-romaine : une sélection de papyrus*, Vevey, L'Aire, 2000.

TAUBENSCHLAG Raphael, *The law of Greco-Roman Egypt in the Light of the Papyri : 332 B.C.-640 A.D.*, Varsovie, Państwowe Wydawnictwo Naukowe, 1955. Édition augmentée de la première édition de 1944.

TOMSIN Alfred, « Βασιλική et δημοσία γῆ dans l'Égypte romaine », in *Mélanges de linguistique, de philologie, et de méthodologie de l'enseignement des langues anciennes, offerts à M. René Fohalle*, Gembloux, J. Duculot, 1969, p. 271-280.

UEBEL Fritz, *Die Kleruchen Ägyptens unter den ersten sechs Ptolemäern*, Berlin, Akademie-Verlag, 1968.

VÉISSE Anne-Emmanuelle, « L'usage des ethniques dans l'Égypte du III^e siècle » in Laurent CAPDETREY & Julien ZURBACH (dir.), *Mobilités grecques. Mouvements, réseaux, contacts en Méditerranée, de l'époque archaïque à l'époque hellénistique*, Bordeaux, Ausonius, 2012, p. 43-52.

Sur Alexandrie et les Alexandrin(e)s

BALLET Pascale, *La vie quotidienne à Alexandrie : 331-30 av. J.-C.*, Paris, Hachette, 1999.

CAVENAILE Robert, « Pour une histoire politique et sociale d'Alexandrie – Les origines – », *L'Antiquité classique*, vol. 61, 1972, p. 111-112.

CHAUVEAU Michel, « Alexandrie et Rhakôtis : le point de vue des Égyptiens », in LECLANT Jean (dir.), *Alexandrie : une mégapole cosmopolite, Actes du 9^{ème} colloque de la Villa Kérylos à Beaulieu-sur-Mer les 2 & 3 octobre 1998*, Paris, Académie des Inscriptions et Belles-Lettres, 1999, p. 1-10.

CLARYSSE Willy & SWINNEN Wilfried, « Notes on some Alexandrian demotics », in INSTITUT D'ARCHÉOLOGIE DE PALERME (dir.), *Alessandria e il mondo ellenistico, Studi in onore di A. Adriani*, vol. I, Rome, L'Erma di Bretschneider, 1983, p. 13-15.

DELIA Diana, *Alexandrian Citizenship during the Roman Principate*, Atlanta, Scholars press, 1991.

FRASER Peter M., *Ptolemaic Alexandria*, 3 vol., Oxford, Clarendon Press, 1972.

EL-ABBADI Mustafa, « The Alexandrian Citizenship », *Journal of Egyptian Archeology*, vol. 68, 1962, p. 106-123.

MONTEVECCHI Orsolina, « L'ascesa al trono di Nerone e le tribù alessandrine », *Contributi dell'Istituto di Storia Antica*, vol. 4, 1976, p. 200-219.

PERDRIZET Paul, « Le Fragment de Satyros : Sur les dèmes d'Alexandrie », *Revue des Études Anciennes*, vol. 13/3, 1910, p. 217-247.

PESTMAN Peter W., *Marriage and matrimonial property in ancient Egypt : a contribution to establishing the legal position of the woman*, Leyde, E. J. Brill, 1961.

SMOLDERS Ruben, « Chairemon : Alexandrian Citizen, Royal Scribe, Gymnasiarch, Landholder at Bacchias, and Loving Father », *Bulletin of the American Society of Papyrologists*, vol. 42, 2005, p. 93-100.